CABECERA

YACIMIENTO: Real Convento de Santa Clara (Tordesillas, Valladolid)
MUNICIPIO: Tordesillas
PROVINCIA: Valladolid
REF. AEHTAM:
REFERENCIA: AEHTAM 5003; CIHM 3, 192
N. INV: RReal Convento de Santa Clara (Tordesillas, Valladolid)
TIPO YACIMIENTO: MONASTERIO
OBJETO: Retablo
TIPO:

GENERALIDADES

MATERIAL: Madera policromada
SOPORTE: Retablo
TIPO DE EPÍGRAFE: Explanatio
TÉCNICA: PINTADO
DIMENSIONES DEL OBJETO:
DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:
NÚMERO DE LÍNEAS: 7
H. MAX. LETRA: 1
H. MIN. LETRA:
RESPONS. EPIGR.:
REVISORES:
RESPONS. ARQUEOL.:
CONSERV. EPG.: Original
CONS. ARQ.: B
INSCRIPCIONES ADICIONALES:
NUM. INSCRIPCIONES: 1
FORMA: Rectangular
DIRECCIÓN ESCRITURA:
REVISORES ARQ.:

TEXTO Y APARATO CRÍTICO

TEXTO:
Velat(us) est / […] est lex / in quot qu / quia XXX / in adoratio/[¿ne?] IIII /¿[…]sciter]?

Texto dado por CIHM 3, 192.

APARATO CRÍTICO:

TRADUCCIÓN:

COMENTARIO:
Nos ha resultado imposible localizar el texto en las Escrituras o en las obras de los Santos Padres.

EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA

FTE. LEC.: CIHM 3, 192.
SIGNARIO: LATINO
SEPARADORES:
LENGUA: LATIN
NÚM. TEXTOS: 1
METROLOGIA:
OBSERV. EPIGRÁFICAS: Tabla del retablo de la capilla del contador Saldaña que, a juicio de los especialistas, representa un evangelista sentado ante una especie de escritorio. Se halla situada en la parte superior izquierda del interior de la puerta izquierda. Texto dispuesto en cuatro líneas en una página y tres en otra siguiendo los renglones de un libro que sostiene la figura del evangelista.

OBSERV. PALEOGRÁFICAS: Escritura gótica minúscula pintada en negro con capitulares y colofón en rojo.

CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO:
CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:
DATACIÓN: Segunda mitad del siglo XV.
CRIT. DAT.:
CONTEXTO HALLAZGO: Tabla del retablo de la capilla del contador Saldaña, en el Real Convento de Santa Clara (Tordesillas, Valladolid), que, a juicio de los especialistas, representa un evangelista sentado ante una especie de escritorio. Se halla situada en la parte superior izquierda del interior de la puerta izquierda.
OBSERVACIONES ARQUEOL.:

BIBLIOGRAFÍA

ED. PRINCEPS:
BIBL. FILOL: AEHTAM 5003; CIHM 3, 192;
BIBL. ARQUEOL:
IMÁGENES

L135INS192